

關於我們 | 訂閱/退閱電子報 | 站內檢索 | 新手上路



第

139

期要目

- 95學科能力測驗試 場違規統計報導
- <u>95學測複查結果報</u> 導
- ◆ 95學測非選擇題評 分標準說明~國、 英
- <u>95學測試考生入</u>置 有感
- <u>95指定科目考試相</u> 關資訊
- 95大學進修學士班 報導
- 整 認識95學年甄選入學統一分發
- 95學測考區工作檢 討暨試務座談會議 紀要
- ●中心活動

▶ 95學測非選擇題評分標準說明~國、英

■研究發展處

英文考科非選擇題評分標準說明

國文考科

曾佩芬

今年學科能力測驗國文考科的三道非選擇題,分別為語文修正、議論評述與情境寫作。 本文簡要分析各題內涵,並說明評分標準,提供讀者參考。

第一題 語文修正

近年來,由於傳播媒體高度發達,電視、電腦、網路、手機使用普及且頻繁,使得語文變化遠較過去快速而多元。適度的變化與發展,其實可使日常語言顯得活潑、生動、風趣、且具親和力,但是若變化使用失當,往往會產生語文混亂的後果。尤其是用於正式場合的書面語言,更需注意語法、雅俗的問題。基於此觀察與憂慮,命題者歸納常見的中學生語文表達亂象,包括口語與書面語不分、俗語及外來語泛濫、語法錯誤、以圖案取代文字等,精心設計九個使用不當的句子,以修正中學生作文為試題主軸,測驗考生能否辨別、書寫平正文字,並冀能藉此警醒社會,以更加嚴肅的態度,注意語文應用的現狀。

本題一出,媒體即刻以「火星文入題」作為標題,報導焦點集中於題幹示例「3Q得Orz」,致使各界誤以為本題乃測試考生能否看懂火星文、能否理解「Orz」,於是在未明試題詳情之時,即紛紛發言、投書評論命題之不當。軒然大波,於焉而起,而命題者的良善用意,遂遭湮沒。

各界言論,先是以「火星文入題,對偏遠地區、不上網考生極度不公平」為主調;其後,或認為答案有主觀認定之嫌,質疑「::>_<::」是否一定是「哭」、「落淚」之意?而同樣是外來語,為何「達人」不當,「便當」得當?或認為試題出現「火星文」,考試引導教學,其後果恐與命題旨意背道而馳?以下分別予以說明。

一、作答本題,應無「城鄉差距」或「不利於不上網考生」的問題

本題為「語文修正」題,其命題用意,乃是冀能藉此導正不當的網路用語及錯誤語法,文中必須訂正處,屬於所謂「火星文」者,只有「::>_<::」一處,而絕大多數皆為一般學生作文時常見的語法或用詞錯誤,因此,無論是偏遠地區或不上網考生都能作答。另外,根據閱卷委員訪談,本題以得5、6分者,人數最多,而得分較低的考生,第二題與第三題的表現一般也多不佳,是故考生答題,呈現的是語文程度之差異,而非城鄉差距。

二、九處應修正者,非僅止單一標準答案,故應無主觀認定之爭議

評分標準中,所謂「改正」,係指「改正之文字回置原文,文句通順、意思相近即可」。因此「::>_<::」除了可修正為「哭」、「氣哭了」、「哭出來」、「落淚」等與哭有關的答案外,「冒汗」、「羞愧得說不出話來」、「不知所措」……等答案亦可得分。

至於「達人」,在文章中,為「專家」、「高手」之意,與古籍中「通達事理的人」、「達觀的人」等意義不同。此類用法,實係近年來自日本引進,尚未化入我國語文而為辭典

所收,故為應挑出的外來語。至於「便當」,雖亦為外來語,但經數十年使用,已約定俗成,翻檢辭典可見,故毋須修正。

無論是「::>_<::」,或是「達人」,能挑出、並為之改正的考生皆高達八、 九成以上。反而「被挨罵受罰」、「不錯吃」等語句,才是考生容易習焉不察的錯誤。(能看出「被挨罵受罰」有誤的考生不到三成)。

三、如果「考試引導教學」,其影響應回歸於正面

或云「考試引導教學」,本題可能會導致教師在學校課堂上教授不當用語或要求考生背誦「火星文翻譯表」,其實不應如此。命題小組設計本題,乃從語文教育、語文評量之本質、宗旨出發,冀能喚起社會對語文使用淆亂問題的警覺與反省。因此,無論是高中師生或是家長、社會人士,均應理解命題用意,閱讀書籍、練習寫作、培養語感、加強語文能力,才是應考的不二法門。

若干投書於報端之考生意見,可提供高中師生參考。茲引述如下:「這篇考題最主要的用意,明顯是希望矯正學生作文用詞不當的毛病,絕非鼓勵其多用此類文字。遇上這類考題,想要考好,只有靠平常多閱讀、寫作,接觸文法正確的作文。」(1/25 聯合報 陳悅書)「因此我以為就算沒有看過也沒關係,只要有基礎的文學能力即能解答,不需要耗費心力去學習火星文。所以希望學子們不要利用這次的機會向家長辯駁要多上網聊天,應認真念書培養基礎能力,這才是應考的真理,家長也不需過度緊張。而且題目中不只有火星文,還考了很多常見的語病,這才是老師和家長應該多幫學生加強的,也是命題人員用心良苦之處。」(1/27 聯合報 蔡雅婷)

綜上所述,本題實無公平性之爭議,且能鑑別考生語文程度,不宜予以送分。根據命題者所提供的評分參考,本題九項應修正處,依序是:「有夠衰」(或「衰」)、「氣到不行」、「做反省的動作」、「::>_<::」、「星座達人」(或「達人」)、「被挨罵受罰」、「偶氣为要死」(或「偶氣为」)、「粉不錯吃滴」、「理一顆一百塊的頭」(或「一顆」);考生修正方式應依題幹示例「3Q得Orz→感謝得五體投地」,寫成「做反省的動作→反省」。

本題評分原則為每改正一處,可得1分(即1級分),若未依題幹指示方式答題者(不標序號、不標出需改正者、通篇抄錄),視情況輕重,酌扣1至2分(即1至2級分)。

所謂「改正」,係指:改正之文字回置原文,文句通順、意思相近即可。舉例而言,「氣到不行」可改為「氣壞了」、「氣得不得了」、「非常生氣」、「火冒三丈」、「大發雷霆」、「怒髮衝冠」、「氣得要命」、「暴跳如雷」、「極為憤怒」、「氣得漲紅了臉」、「為之氣結」.....。

試題所謂「依序標號」,考生僅需標示1、2、3、......即可,不必拘泥原文先後次序;但若考生僅挑出不當處而未加以改正,即不能得分。

第二題 議論評述

本題要求考生閱讀所附資料後,分別針對資料中老師甲、家長、吳生的觀念、態度,各寫一段文字加以論述,測驗重點在於考生議論評述之能力。

本題提供的資料有四,從資料甲中,可以看出老師甲與家長的思想及價值觀,而資料 乙、丙、丁,則呈現吳生的觀念、具體行為、甚至對同學的影響。題幹並未指明或限定評議 的方向,但考生應能從文意中,體會老師甲、家長、吳生在觀念(或態度)上分別有所偏差, 進而加以評議。

三人的觀念(或態度)中,足以探討之處極多,如:老師甲對於「優秀學生」的定義,乃在 學科方面表現優異,失之偏頗;並認為學生只要用功讀書,心無旁騖,不必參加任何團體活動;而且只有醫學系、法律系才是第一志願,考上此二科系,方可為校爭光。家長部分,包 括孩子只要專心讀書,在家不必幫忙做家事;完全配合老師指示選擇「有前途」的科系,而 不顧及孩子真正的志趣……。吳生部分,可議之處最多,包括只管唸書,不關心其他人與 事;加入社團,只為增加進入大學的機會;不讀課外書;不注意培養良好的人際關係。凡此有所偏失之處(不限於上舉諸項),考生均可擇選議題加以論述。但所謂論述,必須具有主觀之意見,而非僅止於羅列出文中三人的客觀現象。若是考生只敘不議,即使長篇作文,亦不符題目要求。

評分原則方面,只要考生能對三人分段論述而精當,即可得A等;若三人均分段論述而欠深入,或只論述二人,至多得B等;至於文字不通,議論欠當,內容貧乏,或只論述一人,或不議論評述,至多給C等。等而下之者,理路不清,觀念全誤,至多C-。

必須注意的是,本題題幹清楚要求考生就三人分三段論述,故凡不合此一形式者,至多 得B等。文句欠順,以及錯別字較多者,酌予降級。

第三題 情境寫作

本題名為「情境寫作」,要求考生以「兩季的故事」為題,根據題幹所引文字,設想情境,鋪敘為文。為求文章完整,命題者特別要求考生抄錄題幹引文,故本題實質上亦屬於「續寫題」。

試題雖有「故事」二字,但評分時,並未嚴格加以定義,故考生作答若無顯著的「故事情節」,亦不扣分,只要符合題幹要求,內容充實,文筆流暢,結構完整,即可得A等;符合題幹要求,內容平實,結構大致完整,可得B等;敘寫焦點渙散,文筆欠佳,段落不明,最多只有C等。

另有與評閱作文相同的一般性原則,包括一段成文者,至多B級;未抄錄題幹提示首段文字,或自創題目者,降一級;文未終篇者,至多得B等;又依錯別字多寡斟酌降級。

尚須一提的是,雖然本題題幹引文文學性較強,但考生答題時,若僅重鋪陳文采或羅列辭藻,並不能獲得高分。有些考生,雖然文采稍具修飾,或引用了大量古人的清辭麗句,卻缺乏深刻的感受或具思想性的內容,且文意脈落邏輯不明,敘寫焦點渙散,依據評分標準,最多只能得到C+左右的成績。

總結而言,今年的學測國文非選擇題雖然引起較大的關注,但撥開迷霧、化解誤會、還原試題之後,各界應能了解命題小組設計試題之用心,就如報端投書所言,只要是平時多閱讀、多思考、多練習寫作的考生,都能輕鬆作答。試題只是用以測驗能力的工具,取材、題型千變萬化,是為尋找更好的方法,以鑑別考生的語文程度。因此,學子應考之道,乃是紮穩語文程度的根基,而非追逐試題素材,只有培養了正確的語感與深厚的內涵,應考時依據題幹要求,以流暢自然的語言作答,才能得到理想的成績。